

**API Heat Transfer** *Schmidt*  
Technologie dla branż :  
**NAPOJÓW I SPOŻYWCZEJ**  
Ogrzewacze/Schładzacze/Pasteryzatory/ do 95% odzysku



**SIGMA M7 / M9**  
100 - 5.000 l/godz.

**SIGMA M 36**  
10.000 - 40.000 l/godz.

**SIGMA M 26**  
2.000 - 20.000 l/godz.

**SIGMA M 66**  
20.000 - 100.000 l/godz.

**PRODUKTY:**  
Mleko, śmietana, piwo, brzoszka, napoje oraz inne  
Zaprojektowane sterylizacje, dla CIP  
Normy: PED oraz ASNE  
Ramy: stal nierdzewna i lakierowana  
Materiał płyt: AISI304, 316, 316L, 316TI, 904, SMO, nikiel, C-276, tytan, TITD  
Materiał uszczelek: NBR, EPDM, Viton, MBR/PTFE  
Mocowanie uszczelek: Mechaniczne i klejowe  
Szczegółowa dokumentacja  
Indywidualizacja projektu  
Wsparcie inżynierskie

**JMR : F.P.H. JMR Katowice, www.pweschmidt.pl;**  
tel.: (32) 325-04-24; fax: (032) 781-11-92; kom.: (0) 601 424-429

## NAUKA

Cechy jakościowe jogurtu wyprodukowanego z mleka koziego przechowywanego w warunkach chłodniczych  
(Qualitative features of yoghurt produced from goat's milk stored under cooling conditions) ..... 4

Charakterystyka pojemności buforowej koncentratu UF przeznaczonego do produkcji sera  
(Characteristic the buffering capacity of UF concentrate to cheesemaking) ..... 10

## UKRAINA

Potencjał ekonomiczny sektora mlecznego na Ukrainie (część 2)  
(Economic potential of Ukrainian dairy sector – part 2)..... 14

## ZARZĄDZANIE I MARKETING

Uwarunkowania rozwoju nowych produktów w branży mleczarskiej  
(Conditions of new dairy products' development) .....30

Kryzys w branży mleczarskiej  
(Crisis in dairy trade).....36

## AKTUALNOŚCI MLECZARSKIE

Różne działania Programu REKARTON .....18

Mleczarstwo, a marże sieci handlowych .....20

VII Forum Spółdzielczości Mleczarskiej.....24

Kontrola jakości handlowej artykułów rolno-spożywczych w 2008 roku .....26

XXXV Turniej Wiedzy o Mleku i Mleczarstwie .....28

Podsumowanie działalności Polskiej Izby Mleka .....35

Konferencja PIM .....47

**Rusz w pole z Nowym sprzętem!**  
Idealna pożyczka dla rolników ze stałym oprocentowaniem rocznym

**2,99%\***

- minimum formalności
- na spłatę innych zobowiązań
- okres spłaty do 30 lat
- dla obciążonych BIKiem
- niskie raty
- na dowolny cel

**PRZYKŁADOWE KALKULACJE POŻYCZEK\***  
Plan spłaty: 30 lat

kwota	miesięczna rata
25 000 zł	155,27 zł
75 000 zł	465,80 zł
150 000 zł	931,60 zł
300 000 zł	1863,19 zł

\*RRSP dla przyjętych założeń wynosi 7,08%

**WWW.DOBRAPOZYCZKA.COM.PL**

**Dostosujemy warunki pożyczki dla każdego**

Białystok (085) 653 70 60	Katowice (032) 782 60 60	Olsztyn (089) 541 31 13
Bielsko-Biała (033) 816 43 46	Kielce (041) 343 47 11	(089) 532 10 60
Bydgoszcz (052) 345 51 23	Kraków (012) 430 47 63	Opole (077) 402 20 05
Bytom (032) 787 61 09	(012) 426 10 81	Rzeszów (017) 862 13 20
Częstochowa (034) 361 14 75	Lublin (081) 532 32 37	Ślupsk (059) 842 70 98
Gdańsk (058) 307 43 16	Łomża (086) 216 61 11	Szczecin (091) 359 40 53
Gliwice (032) 231 56 11	Łódź (042) 631 93 70	Warszawa (022) 420 33 40
Kalisz (062) 767 10 09	(042) 636 48 12	(022) 592 94 60
	Poznań (061) 835 22 34	Wrocław (071) 797 03 70

**Infolinia: 0 801 003 160\*** **+48 608 921 608\***  
\*koszt połączenia według stawki operatora infolinia dla telefonów komórkowych